

قائمة متابعة قبل مغادرة ألمانيا

السكن والعقود والتأمين والأموال والأوراق

1 / قبل السفر وتسليم السكن · 22 أكتوبر 2026

ضع علامة عند إنجاز كل خطوة، واكتب تاريخ انتهاء كل عقد كما ورد في تأكيد الجهة المعنية. المراحل أدناه للتنظيم؛ المهل القانونية موضحة بجانب الإجراء.

تاريخ الخروج من السكن: _____

تاريخ السفر: _____

بلد وعنوان الإقامة الجديد: _____

عند تحديد موعد المغادرة

- ☐ حددت هل مغادرتي مؤقتة أم نهائية، وحسمت مع دائرة الأجانب استمرار الإقامة إن كنت سأعود بعد غياب طويل.
- ☐ راجعت بند إنهاء الإيجار، وأرسلت الإشعار مستوفياً للتوقعات المطلوبة مع إثبات وصوله. المهلة العادية تقارب ثلاثة أشهر.
- ☐ حصلت على موعد تسليم الشقة، واتفاق مكتوب إن كان الخروج قبل نهاية العقد.

قبل ستة إلى ثمانية أسابيع: العقود والتأمين

- ☐ أرسلت طلب إنهاء الكهرباء والغاز: خارج Grundversorgung مهلة الانتقال ستة أسابيع، مع استثناء إمكان استمرار التوريد بالشروط نفسها؛ وفي Grundversorgung أسبوعان.
- ☐ أرسلت طلب إنهاء الإنترنت: مهلة شهر إذا لم يقدم المزود الخدمة المتفق عليها في العنوان الجديد.
- ☐ راجعت الهاتف والنادي والاشتراكات الأخرى كلاً على حدة؛ المغادرة لا تُنهيها تلقائياً.
- ☐ أبلغت صندوق التأمين الصحي بتاريخ المغادرة وبلد الانتقال، وقدمت الإثباتات، وحددت نهاية العضوية وتغطية الفترة التالية.
- ☐ أبلغت البنك بعنواني الجديد، ورتبت استمرار الحساب أو حساباً بديلاً لاستقبال الراتب والضمان والمبالغ المتأخرة.

في الأسبوع الأخير

- ☐ ألغيت تسجيل السكن (Abmeldung) ضمن المهلة: من أسبوع قبل الخروج من السكن إلى أسبوعين بعده، إذا لم تأخذ مسكناً آخر داخل ألمانيا.
- ☐ حفظت شهادة Abmeldebescheinigung وأرسلتها للجهات التي تحتاج إليها.
- ☐ طلبت إلغاء حساب Rundfunkbeitrag لدى Beitragsservice، وأرفقت إثبات المغادرة. إن بقي أشخاص في الشقة، رتبت تسجيل الرسوم باسم أحدهم.
- ☐ نزلت كشوف الحساب وشهادات الأجر والضريبة والتأمين، واختبرت تطبيق البنك وطريقة تأكيد العمليات من الخارج.

قائمة متابعة قبل مغادرة ألمانيا

السكن والعقود والتأمين والأموال والأوراق

2 / يوم التسليم والمتابعة من الخارج · 22 أكتوبر 2026

يوم تسليم الشقة

- ☐ وُقِّعت محضر Übergabeprotokoll وفيه حالة الشقة، والمفاتيح، وأرقام العدادات وقراءاتها وتاريخ التسليم.
- ☐ التقطت صوراً واضحة للشقة والعدادات، وأُرسلت القراءات للمزود.
- ☐ أعطيت المؤجر عنوان المراسلة وحساب استرداد مبلغ ضمان الإيجار؛ لا أفترض أن الضمان كله يُرد يوم السفر.

العمل أو الجامعة والأسرة

- ☐ حفظت مستندات انتهاء العمل وشهادة ضريبة الراتب (Lohnsteuerbescheinigung).
- ☐ إن أنهيت الدراسة: طلبت شهادة Exmatrikulation وكشف العلامات، وأعدت الكتب والبطاقات المستعارة.
- ☐ أبلغت مدرسة الأطفال أو الحضانة، وأبلغت Familienkasse مباشرة إن كنت ألتقى Kindergeld، وكذلك كل جهة تدفع لي إعانة.

الأموال والأوراق بعد الوصول

- ☐ أُرسلت إلى Finanzamt عنواني الجديد وأي تغيير في الحساب البنكي عبر ELSTER، ورتبت الإقرار الضريبي إن كان واجباً.
- ☐ تابعت آخر راتب والفواتير وتسوية الضمان، وحفظت جميع تأكيدات إنهاء العقود.
- ☐ حفظت رقم التأمين التقاعدي وسجل Versicherungsverlauf. الاسترداد ليس تلقائياً؛ له شروط ومهلة 24 شهراً تقويمياً من انتهاء التأمين الإلزامي.
- ☐ إذا حملت نقداً وما يدخل في حكمه بقيمة 10.000 يورو أو أكثر عبر الحدود الخارجية للاتحاد الأوروبي، رتبت التصريح للجمارك دون انتظار السؤال.

طلبات تحتاج إلى متابعة

الجهة / رقم العميل	تاريخ إرسال الطلب	تاريخ الانتهاء المؤكد	المبلغ الذي بقي تسويته